



## WOJEWODA ŚWIĘTOKRZYSKI

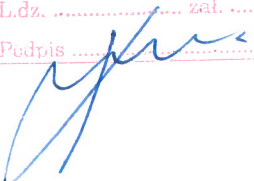
Znak: BiZK-IV.431.4.2013.

Kielce, 2013-07-09

ŚWIĘTOKRZYSKI URZĄD WOJEWÓDZKI  
w Kielcach  
Punkt Konsultacyjny i Obsługi Klienta

wysł.  
dnia 09 LIP. 2013

L.dz. .... zał. ....

Podpis 

**Szanowny Pan**  
**Marek Łukaszek**  
**Wójt Gminy Dwikozy**  
**Szef Obrony Cywilnej**

### Wystąpienie pokontrolne

Kontrolę w Urzędzie Gminy Dwikozy w dniu 23 maja 2013 roku przeprowadził zespół kontrolujący z Wydziału Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego ŚUW w składzie:

- Jan Ziętał - St. inspektor wojewódzki - przewodniczący zespołu,
- Jerzy Górak - St. inspektor wojewódzki,

na podstawie pisemnego upoważnienia do przeprowadzenia kontroli nr 372/2013 i nr 373/2013 znak: BiZK-IV.431.4.2013 z dnia 22.05.2013r. wydanego z upoważnienia Wojewody Świętokrzyskiego przez Dyrektora Wydziału Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego ŚUW.

#### Zakres kontroli - realizacja zadań obrony cywilnej w zakresie:

- utrzymania w aktualności „Dokumentacji zapewnienia funkcjonowania publicznych urządzeń zaopatrzenia w wodę w warunkach specjalnych dla Gminy Dwikozy”,
- zabezpieczenia ujęć i sztucznych krytych zbiorników wody pitnej funkcjonujących w układach wodociagowych.

#### Wykonywanie zadań w kontrolowanym zakresie oceniam pozytywnie z uchybieniami.

W wyniku przeprowadzonej kontroli ustalono:

1. Urząd Gminy posiada „Dokumentację zapewnienia funkcjonowania publicznych urządzeń zaopatrzenia w wodę w warunkach specjalnych dla Gminy Dwikozy” z tym, że po kontroli obiektów opisanych w dalszej części wystąpienia oraz materiałów wykorzystanych do jej aktualizacji wniesiono uwagi do informacji zawartej w dokumentacji w zakresie:
  - opisu wodociągów – poszczególnych elementów, obiektów technologicznych funkcjonujących w układach wodociagowych na terenie gminy (w pkt. III „Dokumentacji”),
  - naliczania zapotrzebowania wody (część tabelaryczna, pkt. IV „Dokumentacji”).

Uwagi w powyższym zakresie przekazano dla Pana Ireneusza Juga – Inspektora ds. obronnych i obrony cywilnej UG Dwikozy w dniu kontroli.

2. Na terenie Gminy Dwikozy funkcjonują układy wodociągowe na bazie trzech własnych ujęć wody oraz wodociąg z magistrali wodociągowej prowadzonej od ujęcia wody Romanówka (ujęcie wody oddzielne od ujęcia Gminy Dwikozy) do Sandomierza. Wodociąg ten obsługiwany jest przez Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Sandomierzu Sp. z o.o.

Przeprowadzono kontrolę:

- ujęcia wody i sztucznego krytego zbiornika wody pitnej (zbiornika wyrównawczego) funkcjonującego w układzie wodociągowym w miejscowości Winiary,
- ujęcia wody i sztucznego krytego zbiornika wody pitnej (zbiornika wyrównawczego) funkcjonującego w układzie wodociągowym Romanówka,
- ujęcia wody i sztucznego krytego zbiornika wody pitnej (zbiornika wyrównawczego) funkcjonującego w układzie wodociągowym Góry Wysokie,
- stacji wodociągowej w Gałkovicach.

### **2.1. W układzie wodociągowym na bazie ujęcia wody Winiary funkcjonują:**

- ujęcie wody,
- sztuczny kryty zbiornik wody pitnej (zbiornik wyrównawczy).

**Ujęcie wody** – to dwie studnie głębinowe (S1 i S3). Studnia (S3) zlokalizowana jest na jednym wygrodzonym terenie ze zbiornikiem wyrównawczym funkcjonującym w układzie wodociągowym w miejscowości Winiary. Druga studnia (S1) stanowi oddzielny obiekt i zlokalizowana jest w miejscowości Podgórze już na terenie Miasta i Gminy Zawichost. Studnie obudowane są szachtami betonowymi, których włązy zabezpieczone są metalowymi kłapami zamykanymi na kłódki. Teren studni S1 (strefa ochrony bezpośredniej) jest ogrodzony i oznakowany tablicą informacyjno - zakazującą wstępu osobom nieupoważnionym. Brama wjazdowa zamykana na kłódkę.

Studnia S3 i zbiornik stanowią jeden obiekt zwany Stacją Wodociągową w Winiarach.

Woda ze studzien podawana jest do sztucznego krytego zbiornika wody pitnej (zbiornika wyrównawczego) poprzez pomieszczenie zwane chlorownią mieszczące się w budynku obok zbiornika. Woda ze zbiornika grawitacyjnie podawana jest w sieć wodociągową.

**Sztuczny kryty zbiornik wody pitnej** - jest to zbiornik, naziemny wolnostojący. Zbiornik jest konstrukcji stalowej, ocieplony i oblauchowany. Pojemność zbiornika wynosi 300m<sup>3</sup>.

Zbiornik wyposażony jest w sondy sterujące pracą pomp głębinowych funkcjonujących w studniach ujęcia wody. Woda ze zbiornika grawitacyjnie podawana jest w sieć wodociągową do odbiorców.

**Teren**, na którym zlokalizowany jest sztuczny kryty zbiornik wody pitnej i studnia S3 jest ogrodzony i oznakowany tablicą informacyjno-zakazującą wstępu osobom nieupoważnionym. Brama wjazdowa i furtka wejściowa zamykane są na kłódki.

### **2.2. W układzie wodociągowym na bazie ujęcia wody Romanówka funkcjonują:**

- ujęcie wody,
- hydrofornia (zbiorniki hydroforowe).

**Ujęcie wody** – to dwie studnie głębinowe z tym, że studnia S1 awaryjna jest nieczynna. Obecnie eksploatowana jest studnia zasadnicza S2, która zlokalizowana jest na jednym wygrodzonym terenie z budynkiem zwanym hydrofornią. Studnia obudowana jest szachtem



betonowym. Szacht studni posiada dwa włazy, które zabezpieczone są pokrywami metalowymi zamykanymi na kłódki.

Woda ze studni podawana jest w sieć wodociągową poprzez dwa zbiorniki hydroforowe mieszczące się w pomieszczeniu budynku zlokalizowanym obok studni S2, zwanym hydrofornią.

Hydrofornia – to dwa zbiorniki hydroforowe o pojemności 1,5m<sup>3</sup> każdy. Zbiorniki wyposażone są w wyłącznik ciśnieniowy sterujący pracą pompy głębinowej w studni S2. Wejście do pomieszczenia ze zbiornikami hydroforowymi zabezpieczone jest drzwiami oblachowanymi i zamykanymi na zamek drzwiowy.

**Teren ujęcia wody z budynkiem zwanym hydrofornią** jest ogrodzony. Brama wjazdowa i furtka wejściowa zamykane na kłódki. Obiekt oznakowany tablicą informacyjno-zakazującą wstępu osobom nieupoważnionym.

### **2.3. W układzie wodociągowym na bazie ujęcia wody Góry Wysokie funkcjonują:**

- ujęcie wody,
- sztuczny kryty zbiornik wody pitnej (zbiornik wyrównawczy),
- hydrofornia.

Ujęcie wody, zbiornik wody i hydrofornia zlokalizowane są na jednym wygrodzonym terenie stanowiąc jeden obiekt zwany „Stacją wodociągową w Górach Wysokich”.

**Ujęcie wody** – to dwie studnie głębinowe (S1 i S2), które obudowane są szachtami studziennymi, betonowymi. Szachty posiadają po dwa włazy zabezpieczone klapami metalowymi zamykanymi na kłódki.

Woda ze studni S1 i S2 kierowana jest do sztucznego krytego zbiornika wody pitnej, a następnie poprzez zestaw pompowo-hydroforowy w sieć wodociągową do odbiorców.

**Sztuczny kryty zbiornik wody pitnej (zbiornik wyrównawczy)** – jest to zbiornik konstrukcji żelbetowej częściowo zagłębiony w ziemi. Zbiornik jest częściowo obsypany ziemią (ściany zbiornika). Strop zbiornika wystający nad ziemią zabezpieczony jest papą. W stropie zbiornika umiejscowione są dwa włazy i wywietrznik (króciec napowietrzający – odpowietrzający).

Jeden właz posiada kominek nadbudowany nad stropem, zabezpieczony pokrywą metalową zamykaną na kłódkę (włazu nie otwarto-problem z otwarciem kłódki). Drugi właz zbiornika usadowiony również w stropie zbiornika z tym, że jego krawędź górna na części obwodu jest równo ze stropem w związku, z czym przy jego otwieraniu zanieczyszczenia z powierzchni stropu przedostają się do wody w zbiorniku. Wystąpiło to w czasie jego otwierania podczas kontroli. Pojemność zbiornika wynosi 80m<sup>3</sup>. Wywietrznik zbiornika zabezpieczony siatką, która jest podniszczona – nie w pełni zabezpiecza otwory znajdujące się w wywietrzniku.

**Hydrofornia** – to budynek obok studni S1 i zbiornika w pomieszczeniu, którego funkcjonują dwie pompy płaskie oraz zbiornik hydroforowy o pojemności 3m<sup>3</sup>.

**Teren**, na którym zlokalizowane są studnie, sztuczny kryty zbiornik wody pitnej (zbiornik wyrównawczy) i hydrofornia jest ogrodzony. Bramy wjazdowe i furtki wejściowe zamykane są na kłódki. Obiekt posiada dwie bramy wjazdowe, dwie furtki wejściowe i jest oznakowany tablicami informacyjno-zakazującymi wstępu osobom nieupoważnionym.



**2.4. W układzie wodociągowym z magistrali wodociągowej** prowadzonej od ujęcia wody Romanówka (ujęcie wody oddzielne od ujęcia Gminy Dwikozy) do Sandomierza, obsługiwanej przez Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Sandomierzu Sp. z o.o. na terenie Gminy Dwikozy funkcjonuje Stacja Wodociągowa w miejscowości Galkowice. Z uwagi na brak kluczy do bramy wjazdowej i furtki wejściowej dokonano oględzin obiektu bez wchodzenia na jego teren.

Z informacji uzyskanej od Pana Zdzisława Wódcz – Mistrza ds. wodociągów i kanalizacji Zakładu Gospodarki Komunalnej w Dwikozach wynika, że na stacji wodociągowej funkcjonuje sztuczny kryty zbiornik wody pitnej (zbiornik wyrównawczy), dwie pompy płaskie i dwa zbiorniki hydroforowe o pojemności po 3m<sup>3</sup> każdy. Obiekt jest ogrodzony. Brama wjazdowa i furtka wejściowa zamykane są na kłódki. Obiekt oznakowany tablicą informacyjno-zakazującą wstępu osobom nieupoważnionym.

Uwagi:

1. Podczas spotkania z Panem Marek Łukaszek – Wójtem Gminy Dwikozy i Panią Danuta Matyka - Sekretarzem Gminy kontrolujący poinformowali o przebiegu kontroli i występującej niezgodności informacji zawartej w „Dokumentacji zapewnienia funkcjonowania publicznych urządzeń zaopatrzenia w wodę w warunkach specjalnych dla Gminy Dwikozy” z obecnie funkcjonującymi wodociągami.
2. W kontroli uczestniczyli:
  - Pan Ireneusz Juga – Inspektor ds. obronnych i obrony cywilnej UG Dwikozy,
  - Pan Zdzisław Wódcz – Mistrz ds. wodociągów i kanalizacji Zakładu Gospodarki Komunalnej w Dwikozach.
3. Zespół kontrolny wpisał się do książki kontroli pod pozycją 1/2013.

W związku z wystąpieniem uchybień w zakresie aktualizowanej „Dokumentacji zapewnienia funkcjonowania publicznych urządzeń zaopatrzenia w wodę w warunkach specjalnych dla Gminy Dwikozy” oraz zabezpieczenia wjazdu i wywietrzników zbiornika zlokalizowanego na stacji wodociągowej w miejscowości Góry Wysokie zalecam:

1. Zakończyć aktualizację ”Dokumentacji zapewnienia funkcjonowania publicznych urządzeń zaopatrzenia w wodę w warunkach specjalnych dla Gminy Dwikozy”. Po dokonaniu uzupełnienia „Dokumentację” dostarczyć do WBiZK ŚUW w terminie do dnia 20 sierpnia 2013r.
2. Zabezpieczyć wjazd i wywietrzniki sztucznego krytego zbiornika wody pitnej (zbiornika wyrównawczego) funkcjonującego w układzie wodociągowym na stacji wodociągowej w miejscowości Góry Wysokie w celu zapobieżenia przedostawania się zanieczyszczeń do wody w zbiorniku.

Informację z wykonania albo o przyczynach niewykonania zaleceń należy przesłać do Wydziału Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego ŚUW w Kielcach w terminie do dnia 30 września 2013 roku.

*Handwritten signature: Kigfal*

*Handwritten signature: Skunk*

Z up. WOJEWODY ŚWIĘTOKRZYSKIEGO  
SZEFA OBRONY CYWILNEJ WOJEWÓDZTWA  
.....*Andrzej Martoń*.....  
DYREKTOR  
Wydziału Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego